



1 Instrukcje bezpieczeństwa

- Ta sekcja zawiera informacje niezbędne do zapobiegania ryzyku obrażeń ciała lub szkód materialnych. Nasza firma nie ponosi odpowiedzialności za szkody, które mogą wystąpić w przypadku nieprzestrzegania instrukcji.
- Instalację i naprawy należy zawsze zlecać producentowi, autoryzowanemu centrum serwisowemu lub osobie zalecanej przez importera
- Używaj tylko oryginalnych części zamiennych i akcesoriów.
- Nie należy naprawiać ani wymieniać żadnych elementów produktu, chyba że zostało to wyraźnie określone w instrukcji obsługi.
- Nie należy dokonywać modyfikacji technicznych produktu.



1.1 Przeznaczenie

- Urządzenie jest zaprojektowane wyłącznie do użytku domowego. Nie jest ono przeznaczone do użytku komercyjnego.
- Urządzenie nie jest zaprojektowane do użytku na zewnątrz.
- Nie należy instalować ani użytkować produktu w miejscach, w których istnieje możliwość zamarznięcia i/lub w miejscach narażonych na działanie czynników zewnętrznych. Woda zamrożona w pompie lub przewodach może spowodować uszkodzenia.
- Urządzenie może być używane tylko do suszenia i wietrzenia prania, które jest prane w wodzie i nadaje się do suszenia w suszarce.

1.2 Bezpieczeństwo dzieci, osób wymagających szczególnego traktowania i zwierząt domowych



- Ten produkt może być używany przez dzieci w wieku 8 lat i starsze oraz osoby o słabo rozwiniętych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli są one nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkowania produktu i związanych z nim zagrożeń. Dzieci nie powinny bawić się tym urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie powinny być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- Dzieci w wieku poniżej 3 lat powinny być trzymane z dala od produktu, chyba że są pod stałym nadzorem.

- Urządzenia elektryczne są niebezpieczne dla dzieci i zwierząt domowych. Dzieci i zwierzęta domowe nie powinny bawić się produktem, wspinać się na niego ani wchodzić do jego wnętrza.
- Drzwiczki ładunkowe produktu powinny być zamknięte nawet wtedy, gdy produkt nie jest używany.
- Czynności związane z czyszczeniem i konserwacją nie powinny być wykonywane przez dzieci, chyba że są one nadzorowane.
- Wszystkie opakowania należy przechowywać poza zasięgiem dzieci. Istnieje ryzyko obrażeń i uduszenia.
- Wszystkie dodatki stosowane z urządzeniem należy przechowywać z dala od dzieci.
- Przed utylizacją produktu należy odciąć przewód zasilający i zniszczyć drzwiczki ładunkowe dla bezpieczeństwa dzieci.
- Jeśli kabel zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez osobę wyznaczoną przez producenta, autoryzowane centrum serwisowe lub importera w celu uniknięcia potencjalnych zagrożeń.
- Nie chowaj przewodu zasilającego pod urządzeniem lub z tyłu urządzenia. Nie kładź ciężkich przedmiotów na przewodzie zasilającym.
- Przewód zasilający nie powinien być załamany, ściśnięty i nie powinien stykać się z żadnym źródłem ciepła.
- Do korzystania z produktu nie należy używać przedłużacza, wtyczki wielofunkcyjnej ani adaptera.
- Produkt nie powinien być zasilany za pomocą zewnętrznego przełącznika, takiego jak wyłącznik czasowy, ani nie powinien być podłączony do obwodu, który jest regularnie otwierany i zamykany za pomocą narzędzia.
- Wtyczka powinna być łatwo dostępna. Jeśli nie jest to możliwe, w instalacji elektrycznej powinien być dostępny mechanizm zgodny z przepisami elektrycznymi i odłączający wszystkie zaciski od sieci (bezpiecznik, przełącznik, wyłącznik główny itp.).



1.3 Bezpieczeństwo elektryczne

- Produkt nie może być podłączony do zasilania podczas instalacji, konserwacji, czyszczenia, naprawy i transportu.

- Nie dotykaj wtyczki mokrymi rękami.
- Podczas odłączania urządzenia nie trzymaj przewodu zasilającego, tylko wtyczkę.



1.4 Bezpieczeństwo transportu

- Przed transportem należy odłączyć urządzenie od zasilania, opróżnić zbiornik na wodę i usunąć ewentualne połączenia spustowe wody.
- Ten produkt jest ciężki, nie podnoś go sam.
- Należy podjąć wymagane środki ostrożności, aby uniknąć upadku i przewrócenia się produktu. Nie rozbijaj ani nie upuszczaj urządzenia podczas transportu.
- Nie używaj wysuwanych części urządzenia (takich jak drzwi załadunkowe) do przenoszenia urządzenia.
- Ustaw urządzenie w pozycji pionowej. Jeśli nie można go przenieść w pozycji pionowej, należy go transportować, przechylając w prawą stronę, patrząc od przodu.



1.5 Bezpieczeństwo instalacji

- Aby przygotować produkt do montażu, należy upewnić się, że instalacja elektryczna i od-

pływ wody są odpowiednie, sprawdzając informacje w instrukcji obsługi. Jeśli tak nie jest, należy wezwać wykwalifikowanego elektryka i hydraulika w celu dokonania niezbędnych przygotowań. Czynności te podejmuje klient.

- Ten produkt jest przeznaczony do użytku na wysokości do 2000 metrów nad poziomem morza.
- Przed zainstalowaniem sprawdź, czy produkt nie jest uszkodzony. Nie podłączaj urządzenia, jeśli jest uszkodzone.
- Nigdy nie należy demontować regulowanych nóżek.
- Umieść produkt na czystej, równej i twardej powierzchni i wypoziomuj za pomocą regulowanych nóżek.
- Szczelina między produktem a podłogą nie powinna być zmniejszana za pomocą materiałów takich jak dywaniki, kawałki drewna i taśmy. Otwory wentylacyjne pod podstawą produktu nie powinny być zatkane dywanem.
- Produkt należy zainstalować w taki sposób, aby nie zatykać otworów wentylacyjnych.
- Zainstaluj urządzenie w środowisku wolnym od kurzu i z dobrą wentylacją.

- Nie instaluj urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych i wybuchowych oraz nie trzymaj materiałów łatwopalnych i wybuchowych w pobliżu urządzenia, gdy jest ono w użyciu.
- Produkt nie powinien być instalowany za drzwiami zamykanymi na klucz lub drzwiami z rygłem, gdy nie można całkowicie otworzyć drzwiczek załadunkowych produktu, ani za drzwiami na zawiasach, gdy zawias produktu jest skierowany w stronę zawiasów drzwi.
- Zainstaluj urządzenie w miejscu, w którym można łatwo przeprowadzać okresową konserwację i czyszczenie.
- Umieść produkt tylną powierzchnią do ściany. (Dla modeli z ogrzewaniem).
- Podczas umieszczania produktu należy upewnić się, że tylna ściana nie styka się z żadnym elementem zewnętrznym (kranem, gniazdkiem elektrycznym itp.).
- Ustaw urządzenie z zachowaniem co najmniej 1 cm odstępu pomiędzy urządzeniem a krawędziami mebli.
- Należy przestrzegać zasad podłączania przewodów kominowych określonych w instrukcji. (Dla modeli z przewodem kominowym).
- Powietrze wylotowe nie powinno być kierowane do przewodu kominowego, który służy do odprowadzania dymu z urządzeń wykorzystujących gaz lub inne paliwa. (Dla modeli z przewodem kominowym).
- Węża wentylacyjnego nie należy podłączać do pieca grzewczego ani przewodu kominowego. (Dla modeli z przewodem kominowym).
- Podłącz urządzenie do uziemionego gniazdka, zabezpieczonego odpowiednim bezpiecznikiem, zgodnym z podanym typem i natężeniem prądu. Poproś wykwalifikowanego elektryka o zamontowanie wyposażenia uziemiającego. Nie wolno używać produktu bez uziemienia zgodnego z przepisami regionalnymi/krajowymi.
- Podłącz urządzenie do uziemionego gniazda, które jest zgodne z wartościami napięcia, prądu i częstotliwości określonymi na etykiecie.
- Nie podłączaj produktu do luźnych, połamanych, brudnych, otłuszczonych gniazdek lub gniazdek, które wysunęły się z puszek lub gniazdek z ryzykiem kontaktu z wodą.
- Należy używać nowych zestawów węży dostarczonych z produktem. Nie używaj ponow-

nie starych zestawów węży. Nie wolno mocować nasadek na węzłach.

- Przewód zasilający i węże należy umieścić w taki sposób, aby nie stwarzać ryzyka potknięcia się.
- Upewnij się, że wąż nie zsuwa się ani nie zagina, jeśli bezpośrednio odprowadzasz wodę z prania, która powstaje w wyniku kondensacji wilgoci. W przeciwnym razie może dojść do wycieku wody.
- Nie myć suszarki za pomocą węża.
- Aby używać produktu na pralce, należy użyć otworu mocującego między dwoma produktami. Montaż otworu mocującego należy zlecić producentowi,

autoryzowanemu centrum serwisowemu lub osobie wskazanej przez importera.

- Nie należy używać produktu bez zamocowania go na podłożu na wysokości podłogi, na przykład na stole lub we wnętrzu szafki. W przypadku używania bez zamocowania, może się poruszać i z czasem spaść, uszkadzając żywe istoty znajdujące się w pobliżu lub otaczające go przedmioty. Podłoga nośna musi być solidna i stabilna.
- Gdy urządzenie zostanie ustawione na pralce, jego łączna waga po wypełnieniu może wynosić około 180 kg. Umieścić produkty na stabilnej podłodze o odpowiedniej nośności.
- Pralka nie może być ustawiona na górze suszarki.

Dogodna tabela rat dla pralki i suszarki

Typ zestawu przyłączeniowego	Głębokość (DM: Suszarka, WM: Pralka)
Plastik - 54/60 cm z łukiem/bez łuku	60 cm DM --> WM≥50 cm/54 cm DM --> WM>45 cm
Plastik - 46 cm z łukiem/bez łuku	46 cm DM --> WM≥54 cm
Z półkami - 60 cm	60 cm DM --> WM≥50 cm
Z półkami - 54cm	54 cm DM --> WM>45 cm



1.6 Bezpieczeństwo użytkowania

- Maksymalna waga suchych ubrań przed praniem jest określona w sekcji "Specyfikacja techniczna".
- Nie suszyć niewypranych rzeczy w suszarce.

- Nie suszyć w pralce ubrań narażonych na działanie substancji takich jak olej, aceton, alkohol, ropa naftowa, nafta, odplamiacz, terpentyna, olejek do masażu, materiały wybuchowe i łatwopalne, wosk pszczeli i

odplamiacz do wosku pszczelego, nawet jeśli zostały wyprane.

- Jeśli do czyszczenia używane są chemikalia przemysłowe, suszarka nie powinna być używana.
- Płyn zmiękczający lub podobne produkty powinny być używane zgodnie z instrukcją.
- W suszarce nie należy suszyć pianki gumowej (pianki lateksowej), czepków prysznicowych, tkanin wodoodpornych, materiałów na bazie gumy, ubrań z poduszkami z pianki gumowej ani poduszek.
- Przędza i kłaczki zwisające z wypełnionych i uszkodzonych części mogą zostać rozproszone w maszynie i uszkodzić ją w procesie suszenia. Sprawdź szwy prania, które zamierzasz wysuszyć.
- W suszarce nie należy suszyć przedmiotów pokrytych lakierem do włosów, resztkami produktów do włosów lub podobnymi materiałami.
- Opróżnij kieszenie ubrań i usuń wszystkie przedmioty, takie jak zapalniczki.
- Nie zatrzymuj suszarki przed zakończeniem cyklu suszenia, jeśli nie będziesz w stanie szybko wyjąć wszystkich

przedmiotów i ułożyć ich w taki sposób, aby rozproszyć ciepło.

- Ostatnia część cyklu pracy suszarki odbywa się bez podgrzewania (cykl chłodzenia), aby zapewnić utrzymanie ubrań w temperaturze, która im nie zaszkodzi.
- Środki zmiękczające do prania lub podobne produkty należy stosować zgodnie z instrukcjami dotyczącymi środków zmiękczających.
- Nie należy używać suszarki bez filtra włókien.
- Nie dopuszczać do gromadzenia się włókien wokół suszarki.
- Nie wolno używać suszarki z uszkodzonym filtrem włókien. W przeciwnym razie zebrany puch może uszkodzić urządzenie i negatywnie wpłynąć na wydajność suszenia.
- Filtry włókien należy czyścić po każdym procesie suszenia.
- Po umyciu filtrów włókien należy je wysuszyć. Nie używaj mokrych filtrów.
- Aby zapobiec wstecznemu przepływowi gazu do pomieszczenia z urządzeń zużywających inne paliwa, w tym otwarty ogień, należy zapewnić odpowiednią wentylację (dla modeli z przewodem kominowym).

- Nie należy używać produktu razem z grzejnikami, takimi jak piec węglowy i grzejnik gazowy, oraz kominem. Przepływ powietrza może spowodować zapalenie się przewodu kominowego (dotyczy modeli z przewodem kominowym).
- Nie opieraj się ani nie siadaj na drzwiach ładunkowych, gdy są otwarte, ponieważ urządzenie może się przewrócić.
- Nie wchodź na urządzenie.
- Nie należy umieszczać źródła płomienia (palących się świec, papierosów itp.) na produkcie lub w jego pobliżu. Nie należy przechowywać substancji łatwopalnych/wybuchowych.
- Nie dotykaj bębna podczas jego obracania się.
- Podczas pracy tylna ściana produktu bardzo się nagrzewa. Nie dotykać tylnej części produktu podczas suszenia lub bezpośrednio po jego zakończeniu (w przypadku modeli z ogrzewaniem).
- Nie dotykaj wewnętrznej powierzchni bębna podczas wkładania lub wyjmowania ubrań w trakcie pracy programu. Powierzchnia bębna jest gorąca.
- Nie naciskaj przycisków ostrymi przedmiotami, takimi jak widelce, noże, paznokcie itp.
- Nie używaj wadliwego lub uszkodzonego urządzenia. Odłącz produkt od zasilania (lub wyłącz bezpiecznik, do którego jest podłączony) i skontaktuj się z producentem, autoryzowanym serwisem lub osobą wskazaną przez importera.
- Nieużywane urządzenie należy odłączyć od zasilania.

1.7 Bezpieczeństwo konserwacji i czyszczenia

- Nie myj urządzenia, spryskując go lub polewając wodą. Do czyszczenia urządzenia nie używaj myjki ciśnieniowej, myjki parowej, węża ani pistoletu ciśnieniowego.
- Nie używaj ostrych lub szorstkich narzędzi do czyszczenia urządzenia.
- Do czyszczenia produktu nie należy używać takich materiałów, jak domowe środki czyszczące, mydła, detergenty, gaz, benzyna, rozcieńczalnik, alkohol, воск itp.
- Filtr włókien powinien być często czyszczony. Po każdym cyklu suszenia należy wyczyścić filtr włókien i wewnętrzną powierzchnię drzwiczek ładunkowych.

- Wyczyść odkurzaczem nagromadzone włókna na lamelach parownika za szufladą filtra. Dopuszczalne jest czyszczenie ręczne pod warunkiem, że założysz rękawice ochronne. Nie próbuj czyścić urządzenia gołymi rękoma. Lamle parownika mogą uszkodzić dłonie (w przypadku produktów z pompą ciepła).
- Ze względu na zagrożenie pożarem i wybuchem, do czyszczenia czujników nie używaj roztworów, środków czyszczących, wełny stalowej lub podobnych materiałów i narzędzi.
- Wyczyść przewód kominowy (dla modeli z przewodem kominowym).
- Nie pij skroplonej wody. Woda skroplona nie jest wodą pitną. Woda ta może być szkodliwa dla zdrowia ludzi i zwierząt, jeśli zostanie wypita.



1.8 Bezpieczeństwo oświetlenia

- W przypadku konieczności wymiany LED/żarówki używanej do oświetlenia (w przypadku produktów z oświetleniem) należy skontaktować się z autoryzowanym serwisem.

2 Instrukcje dotyczące ochrony środowiska

2.1 Zgodność z przepisami WEEE i utylizacja odpadów



Ten produkt nie zawiera niebezpiecznych i zabronionych materiałów wskazanych w „Rozporządzeniu w sprawie kontroli zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego”

opublikowanym przez Ministerstwo Środowiska i Urbanizacji Republiki Turcji. Zgodny z dyrektywą WEEE. Urządzenie to zostało wyprodukowane z wysokiej jakości części i materiałów nadających się do recyklingu i ponownego wykorzystania. Dlatego nie należy wyrzucać tego produktu wraz z odpadami domowymi i innymi odpadami po zakończeniu jego cyklu użytkowania. Należy go dostarczyć do punktu zbiórki w celu przeprowadzenia recyklingu sprzętu elektrycznego i elektronicznego. O takie punkty zbiórki można zapytać w administracji lo-

kalnej. Pomóż chronić środowisko i zasoby naturalne, dostarczając zużyte produkty do recyklingu.



R290 jest łatwopalnym czynnikiem chłodniczym. Dlatego należy dopilnować, aby system i przewody nie zostały uszkodzone podczas użytkowania i transportu. Produkt należy przechowywać z dala od źródeł ciepła, w przeciwnym razie może się zapalić, gdy jest uszkodzony. Nie należy pozbywać się urządzenia poprzez jego spalanie.

2.2 Informacje o opakowaniu

Opakowanie produktu jest wykonane z materiałów nadających się do recyklingu zgodnie z krajowymi przepisami. Nie wyrzucaj odpadów opakowaniowych razem z odpadami domowymi lub innymi odpadami, dostarcz je do miejsc zbiórki opakowań określonych przez władze lokalne.

2.3 Standardowa zgodność i informacja o testach Deklaracja zgodności UE

CE Etapy rozwoju, produkcji i sprzedaży tego produktu są prowadzone zgodnie z zasadami bezpieczeństwa określonymi we wszystkich powiązanych instrukcjach Unii Europejskiej